



LAMECO  
VIATGES

© damian-hutter

## JAPON ESPIRITUAL

Tours con guías de habla hispana con mínimo 1 persona.  
Abril 2026 a Marzo 2027

S.191

Pck. 696

---

### Día 01 (Ver fechas) LLEGADA A JAPÓN (NARITA o HANEDA) – TOKIO

Llegada al Aeropuerto Internacional de Narita o Haneda

#### Narita (NRT):

Después del trámite de inmigración y aduana, recepción en la sala de llegadas por un asistente de habla española, quien les ayudará a tomar Airport Limousine Bus (de servicio regular compartido) para el hotel.

\*El asistente no subirá al autobús con los pasajeros y no los escoltará hasta el hotel.

\*Dependiendo de la hora de llegada del vuelo, no habrá Airport Limousine Bus directo al hotel. En tal caso, tomarán un autobús hasta la Estación de Tokio desde donde tomarán un taxi. (El asistente entregará a los pasajeros suficiente dinero en efectivo para los gastos del taxi.)

\*En caso de que no opere Airport Limousine Bus, proveemos un traslado alternativo (tren + taxi, etc.).

#### Haneda (HND):

Después del trámite de inmigración y aduana, recepción en la sala de llegadas por un asistente de habla española. Traslado al hotel en taxi.

\*El asistente no subirá al taxi con los pasajeros y no los escoltará hasta el hotel.

\*No podrán entrar en su habitación hasta la hora de check-in (15:00).

\*En el primer día del programa (martes o viernes) un guía de habla española estará presente en el hotel desde las 14:00 hasta las 20:00 para dar información a los

pasajeros.

Nota: En caso de que el vuelo llegue con mucho retraso a Japón, es posible que no podamos rearreglar el traslado de llegada. En tal caso, pediremos que los pasajeros se trasladen al hotel por su cuenta.

### **Día 02 TOKIO Desayuno**

Desayuno en el hotel.

08:20 Reunión en el lobby del hotel. Visita en grupo de Tokio de media jornada con un guía de habla española; conoceremos:

- Santuario Meiji, dedicado al ex-emperador Mutsuhito
- Plaza del Palacio Imperial (No entrarán en el recinto del palacio)
- Templo Senso-ji & Calle Nakamise con hileras de tiendas de recuerdos

13:00 El tour termina en Ginza. Tarde libre. (El guía les explicará a los pasajeros cómo volver al hotel.)

### **ACTIVIDAD OPCIONAL “CEREMONIA DEL TÉ” EN ASAKUSA**

12:45 Después de la visita del Templo Senso-ji y la Calle Nakamise en Asakusa, encuentro con un asistente de habla hispana. (El guía indicará el punto de encuentro durante la visita del Templo Senso-ji.)

Traslado al local de la ceremonia del té a pie con el asistente.

13:00 Inicio de la ceremonia del té: Explicación sobre la ceremonia del té, Demostración de la ceremonia del té por un maestro o una maestra, Comer un dulce y tomar el té matcha, Sacar fotos de recuerdo

14:00 La actividad termina en la estación de metro de Asakusa.

(El asistente les explicará a los pasajeros cómo volver al hotel o ir a Ginza en metro pero no los escoltará.)

\*Almuerzo NO está incluido. Se puede comer algo ligero durante el tiempo libre en la Calle Nakamise en Asakusa.

Notas:

\*Los participantes en esta actividad opcional no irán a Ginza con el grupo en autobús.

\*Necesitan llevar calcetines para participar en la ceremonia del té.

\*En principio no venderemos esta actividad opcional en destino. Los pasajeros necesitan reservarla 3 semanas antes de viajar a Japón. Dependiendo de la disponibilidad, es posible que no podamos confirmar.

### **Día 03 TOKIO / HAKONE / TOKIO – Desayuno y almuerzo**

Desayuno en el hotel.

07:50 Reunión en el lobby. Excursión a Hakone, almuerzo incluido, de jornada completa en grupo con un guía de habla española; conoceremos:

- Lago Ashi (paseo en barco). En días claros podemos admirar el Mt. Fuji desde el Lago Ashi
- Santuario Hakone-jinja (hermoso santuario sintoísta famoso por su pórtico torii construido a orillas del Lago Ashi)
- Museo al Aire Libre de Hakone

17:00 Regreso al hotel.

Nota: \* En caso de que el barco no opere a causa de fuerte lluvia y viento, visitaremos como alternativa Hakone Sekishoato (reconstrucción de un puesto de control en una carretera medieval).

### **Día 04 TOKIO / KIOTO / NARA / KIOTO – Desayuno**

Desayuno en el hotel. Una maleta por persona será enviada aparte en camión desde el hotel en Tokio hasta el hotel en Kioto.

\*Cuando hay más de 40 pasajeros en una salida, fletamos un camión privado para transportar las maletas desde el hotel en Tokio al hotel en Kioto, y en este caso las maletas llegan al hotel en Kioto en la tarde del mismo día.

En la temporada baja cuando no hay suficientes pasajeros, no fletamos un camión y usamos un servicio regular de entrega, y en este caso las maletas llegan al hotel en Kioto al día siguiente, de manera que los pasajeros necesitan llevar consigo una mochila o pequeña maleta con ropa y otras cosas indispensables para pasar una noche.

08:00 Reunión en el lobby y traslado a la Estación de Tokio con un asistente de habla española.

09:21 Salida desde Tokio con destino a Kioto en tren bala Nozomi #227.

11:32 Llegada a la Estación de Kioto donde un guía de habla española los recibirá.

Atención: El horario de tren está sujeto a cambio.

Comienzo de la excursión a Nara en grupo. Nara está situada a una hora de distancia desde Kioto.

#### **En Nara conoceremos**

\* Templo Todai-ji (estatua de Buda colosal)

\* Parque de Nara (con muchos venados)

18:00-18:30 Llegada al hotel en Kioto y check in.

\* Almuerzo NO está incluido. Tendremos tiempo libre para almorzar.

#### **Día 05 KIOTO – Desayuno y almuerzo.**

Desayuno en el hotel.

08:20 Reunión en el lobby

Visita de Kioto, almuerzo incluido, de jornada completa en grupo con un guía de habla española; conoceremos:

– Templo Sanjusangendo (con mil estatuas de Kannon, dios de misericordia)

– Santuario Fushimi Inari (con miles de pórticos “torii”)

– Templo dorado Kinkaku-ji

– Templo Tenryu-ji, con un bello jardín japonés

– Bosque de Bambú de Sagano en Arashiyama

17:30 Regreso al hotel

Para aquellos que quieran visitar Gion (barrio de geishas), continuaremos inmediatamente a este barrio en autobús.

El paseo por el distrito de Gion y regreso al hotel desde allí serán por cuenta de los pasajeros

#### **Día 06 KIOTO – Desayuno.**

Desayuno en el hotel. Todo el día libre para actividades personales.

#### **Tour opcional a Hiroshima & Miyajima. Almuerzo NO incluido**

07:30 Reunión en el lobby del hotel con el guía de habla española. Traslado a la Estación de Kioto.

08:26 Salida desde Kioto en tren bala Nozomi #3.

10:01 Llegada a Hiroshima y comienzo de la visita.

Si hay menos de 10 pasajeros, realizamos la visita en transporte público. Si hay 10 o más pasajeros, realizamos el tour opcional en bus privado. Conoceremos:

– Santuario Itsukushima en la Isla Miyajima

– Parque y Museo de la Paz de Hiroshima

– Cúpula de la Bomba Atómica

Traslado a la Estación de Hiroshima.

17:57 Salida de Hiroshima rumbo a Kioto en tren bala Nozomi #52.

19:37 El tour termina al llegar a la Estación de Kioto.

De la estación al hotel, traslado por cuenta de los pasajeros en el shuttle bus del hotel o en taxi.

Atención: Los horarios de tren están sujetos a cambio.

\*En principio no venderemos este tour opcional en destino. Los pasajeros necesitan reservar el tour 3 semanas antes de viajar a Japón. Dependiendo de la disponibilidad, es posible que no podamos confirmar.

#### **Día 07 KIOTO / KANAZAWA – Desayuno.**

Desayuno en el hotel. Una maleta por persona será enviada aparte en camión desde el hotel en Kioto hasta el hotel en Osaka. Lleven consigo una mochila con ropa y otras cosas indispensables para pasar una noche en Kanazawa y otra en Gero.

08:00 Reunión en el lobby con un guía de habla española y traslado a Kanazawa en autobús privado (dependiendo del número de pasajeros, podría ser una furgoneta).

12:00 Llegada a Kanazawa y visita de jornada completa en grupo; conocerán

– Mercado Omicho (mercado animado donde venden pescados, mariscos, verduras, etc.)

- Barrio Higashichaya
  - Jardín Kenrokuen (uno de los jardines más famosos de Japón)
- 17:00-17:30 Traslado al hotel en Kanazawa y check-in.
- \* Almuerzo NO está incluido. Tendrán tiempo libre para almorzar en el Mercado Omicho.

#### **Día 08 KANAZAWA / SHIRAKAWAGO / TAKAYAMA / GERO – Desayuno, almuerzo y cena.**

Desayuno en el hotel.

08:15 Reunión en el lobby y salida hacia Shirakawago con un guía de habla española (en grupo); conoceremos

- casas al estilo Gasshozukuri

Después, traslado a Takayama donde conoceremos

- barrio histórico Kamisannomachi con tiendas de recuerdos y bodegas de sake
- Yatai Kaikan (exposición de las carrozas para el Festival de Takayama)

18:00 Traslado al ryokan en Gero y check-in.

¡DISFRUTEN DE BAÑO ONSEN (DE AGUAS TERMALES)!

El ryokan en Gero dispone de baños de aguas termales.

\*Hay un baño sólo para mujeres y otro baño sólo para hombres.

**\*Tradicionalmente hoteles y ryokanes no permiten a personas con tatuajes llamativos utilizar baños de aguas termales, ya que los tatuajes están asociados a la Yakuza (mafia japonesa).**

#### **Día 09 GERO / NAGOYA – Desayuno.**

Desayuno en el ryokan.

08:15 Reunión en el lobby con un guía de habla española.

Traslado a Nagoya en autobús privado (dependiendo del número de pasajeros, podría ser una furgoneta).

Nota: El traslado desde Gero a Nagoya podría ser en el tren expreso Hida, dependiendo de la situación de las carreteras, etc.

10:45 Llegada a Nagoya y visita de la ciudad en grupo con un guía de habla española; conocerán

\* Museo Conmemorativo de Tecnología e Industria de Toyota

\* Almuerzo por su cuenta en uno de los restaurantes en el museo.

\* Castillo de Nagoya (La torre del homenaje está cerrada y no se puede entrar.

Entramos en el Palacio Honmaru Goten que tiene paredes y puertas corredizas de papel bellamente pintadas.)

17:00 Traslado al hotel en Nagoya y check-in.

#### **Día 10 NAGOYA / ISE / TOBA – Desayuno, almuerzo y cena**

Desayuno en el hotel.

\* Las Maletas “podrían” ser transportadas aparte en camión desde el hotel en Nagoya hasta el hotel en Osaka. (Si todas las maletas caben en el maletero del vehículo, no habrá necesidad de enviar ninguna maleta.) En tal caso los pasajeros tienen que preparar y llevar consigo una mochila con ropa y otras cosas indispensables para pasar una noche en Toba y otra en Nachi-Katsuura.

08:00 Reunión en el lobby y traslado a Ise (situada a 1 hora y 45 minutos) en vehículo privado;

#### **En Ise conoceremos**

- Santuario Ise (el santuario sintoísta más importante de Japón, consagrado a la diosa del sol Amaterasu-omikami.)
- Calle Oharaimachi y Callejones Okage-Yokocho (barrio con hileras de tiendas de recuerdos que conserva el ambiente de la época de los samuráis)
- Cabaña de Ama (buceadoras) donde comemos mariscos y pescados capturados y cocinados por las buceadoras.

Nota: Aquí no hay comida alternativa. Si no pueden o quieren comer mariscos y pescados, tienen que comer algo en la Calle Oharaimachi por su cuenta.

Almuerzo está incluido.

- Isla de las Perlas Mikimoto (demostración de buceadoras y museo sobre el cultivo de perlas / tienda de perlas)

Nota: En caso de intemperie, la demostración de buceadoras, podría ser suspendida.  
16:30 Llegada al hotel en Toba y check-in. Cena en el hotel.

### **Día 11 TOBA / ISE / KUMANO / NACHI-KATSUURA – Desayuno, almuerzo y cena**

Desayuno en el hotel.

08:30 Reunión en el lobby y salida del hotel con un guía de habla española en vehículo privado.

#### **En Ise conoceremos**

\* Meotoiwa (Son dos rocas en el mar atadas con una gruesa cuerda de paja, marcando un lugar sagrado al que descienden dioses. También simbolizan un buen matrimonio.)

#### **En la ciudad de Kumano conoceremos**

\* Onigajo (un conjunto de espectaculares formaciones rocosas y grutas esculpidas por el mar y el viento)

En la tarde haremos trekking ligero por el Camino de Kumano desde Daimonzaka a la Cascada de Nachi (duración: 2 horas).

– Daimonzaka (cuesta empedrada flanqueada por cedros, parte del Camino de Kumano)

– Santuario Nachi, uno de los Tres Grandes Santuarios de Kumano, meta del camino de peregrinación de la religión sintoista.

– Templo Seigantoji (con una pagoda de tres plantas)

– Cascada de Nachi (con una altura de 133 metros)

17:00 Llegada al ryokan en Nachi Katsuura y check-in.

Cena en el ryokan.

**¡DISFRUTEN DE BAÑO ONSEN (DE AGUAS TERMALES)!**

El ryokan en Nachi-Katsuura dispone de baños de aguas termales.

\* Hay un baño sólo para mujeres y otro baño sólo para hombres.

**\* Tradicionalmente hoteles y ryokanes no permiten a personas con tatuajes llamativos utilizar baños de aguas termales, ya que los tatuajes están asociados a la Yakuza (mafia japonesa).**

### **Día 12 NACHI-KATSUURA / KOYASAN / OSAKA Desayuno, almuerzo**

Desayuno en el ryokan.

08:15 Reunión en el lobby y salida del hotel con un guía de habla española en vehículo privado hacia Koyasan (situada aproximadamente a 3 horas y 45 minutos desde Nachi Katsuura con una parada para usar el baño).

En Koyasan tendremos Almuerzo vegetariano "Shojin-ryori" y experiencia de meditación en uno de los monasterios budistas "Shukubo". En la tarde visitaremos:

\* Templo Kongobuji (la sede de la Escuela Shingon del budismo)

\* Cementerio Okunoin (con más de 200.000 lápidas y cenotafios en medio de un bosque de cedros milenarios)

Salida hacia Osaka (situada a aproximadamente 2 horas desde Koyasan).

18:15 Llegada al hotel en Osaka y check-in.

### **Día 13 OSAKA – SALIDA DE JAPÓN ( KANSAI O ITAMI) Desayuno**

Desayuno en el hotel.

\* Si la hora de salida del hotel es temprana y los pasajeros no pueden desayunar en el hotel, el hotel proveerá desayuno sencillo para llevar.

Traslado al Aeropuerto de Kansai (KIX) o Itami (ITM) en Airport Limousine Bus sin asistencia. \*Si el aeropuerto de salida es Kansai (KIX), el guía entregará a los pasajeros los billetes de autobús el día anterior. \*Si el aeropuerto de salida es Itami (ITM), los pasajeros recibirán los billetes de autobús al hacer checkout.

\* El Airport Limousine Bus sale desde la terminal de autobuses que está ubicada al lado del Sheraton Miyako Hotel Osaka para el Aeropuerto de Kansai (KIX) y para el Aeropuerto de Itami (ITM).

(ITM). El Aeropuerto de Kansai (KIX) está a 50 minutos desde la terminal de autobuses, mientras el de Itami (ITM) está a 40 minutos en autobús.

\* Tendrán que desocupar sus habitaciones antes de la hora de checkout del hotel (12:00).

#### **IMPORTANTE**

El primer Airport Limousine Bus llega al Aeropuerto de Kansai (KIX) o Itami (ITM) a

las 06:30 a.m. En caso de que la hora de salida del vuelo es a las 08:30 a.m. o antes de las 08:30 a.m., el traslado se realizará en taxi reservado sin asistencia y se aplicará un suplemento de **NETO 145 USD** por pasajero. (En caso de un pasajero viajando solo, el suplemento será de **NETO 280 USD**)

| Ciudad         | Noches | Hoteles o similares  |
|----------------|--------|--|
| Tokyo          | 3      | Hotel New Otani Tokyo, Garden Tower, Standard Twin (27 metros cuadrados) o similar *En las salidas #10 y #40 el hotel en Tokio es Grand Nikko Tokyo Daiba Superior Twin(33 metros cuadrados) o similar.  |
| Kyoto          | 3      | Kyoto Tokyu Hotel, Superior Twin (23,8 ~ 26,9 metros cuadrados) o similar<br>Upgrade opcional de habitación en el Hotel Kyoto Tokyu Premium Room (23,8 ~ 29 metros cuadrados)  |
| Kanazawa       | 1      | Kanazawa Tokyu Hotel, Standard Twin (23 metros cuadrados) o similar  |
| Gero           | 1      | Ryokan Suimeikan (edificio "Hisenkaku" o "Sansuikaku"), habitación al estilo japonés con futon (camas japonesas), o habitación semi-japonés-semi-occidental con camas occidentales o Ryokan Ogawaya, habitación al estilo japonés<br>*Los pasajeros no pueden elegir ryokan (entre Suimeikan y Ogawaya) en el momento de hacer la reserva del tour. El ryokan definitivo será decidido e informado un mes antes del inicio del tour. |
| Nagoya         | 1      | Hotel Nikko Style Nagoya, Deluxe Twin (30 metros cuadrados) o Nagoya Marriott Associa Hotel, Deluxe Twin (38 metros cuadrados) o similar   |
| Toba           | 1      | Toba Hotel International, Harbor View Twin (33 metros cuadrados) o Mountain Suite (56 metros cuadrados, sin ninguna vista al mar) o similar  |
| Nachi-Katsuura | 1      | Ryokan Kamenoi Hotel Nachi-Katsuura, habitación al estilo japonés con futon (camas japonesas) o habitación al estilo japonés con camas occidentales, o habitación semi-japonés-semi-occidental con camas occidentales<br>ATENCIÓN: El ryokan asignará habitaciones según la disponibilidad. No se puede pedir tipos de habitación específicos de antemano.   |
| Osaka          | 1      | Sheraton Miyako Hotel Osaka, Premium Twin o Premium Comfort Twn (31 metros cuadrados), Single (Premium Room, 24 metros cuadrados) o similar  |

#### Noches adicionales : Ver opcionales

- \* En caso de que no haya disponibilidad en los hoteles mencionados, otros hoteles de la misma categoría podrían ser utilizados.
- \* En Japón los hoteles disponen de pocas habitaciones dobles (con 1 cama matrimonial). Por regla general, usamos habitaciones twin (con 2 camas separadas). Habitaciones dobles no están garantizadas.
- \* Las habitaciones con una cama matrimonial pueden ser más pequeñas que las twin cuyos tamaños están mencionados en la tabla de arriba.
- \* Una habitación triple es con 2 camas regulares + una cama extra de tamaño menor.
- \* En caso de uso individual, las habitaciones pueden ser más pequeñas que las mencionadas en la tabla.

| SALIDAS POR TEMPORADA |       |   |       |   |    |
|-----------------------|-------|---|-------|---|----|
| Temporadas            | A     | B | C     | D | E  |
| Abril 2026            |       |   | 14    |   | 07 |
| Mayo                  |       |   | 12,19 |   |    |
| Junio                 | 09,23 |   |       |   |    |

|            |    |    |    |                |            |
|------------|----|----|----|----------------|------------|
| Julio      | 07 | 21 |    |                |            |
| Agosto     |    | 18 |    |                |            |
| Setiembre  |    | 01 | 29 |                |            |
| Octubre    |    |    |    | 06, 13, 20, 27 |            |
| Noviembre  |    |    |    |                | 03         |
| Diciembre  |    |    |    |                |            |
| Enero 2027 |    |    |    |                |            |
| Febrero    |    |    |    |                |            |
| Marzo      |    |    | 02 |                | 16, 23, 30 |

| PRECIOS POR PERSONA EN USD |      |      |      |      |      |
|----------------------------|------|------|------|------|------|
| Temporadas                 | A    | B    | C    | D    | E    |
| p.p. en doble              | 5020 | 5120 | 5215 | 5310 | 5510 |
| Supl. Sgl<br>min 3 paxs    | 2470 | 2570 | 2665 | 2760 | 2955 |
| p.p. em Triple             | 4830 | 4930 | 5020 | 5120 | 5310 |

Opcionales : Precio por persona en Usd  
(No se venden en destino y son sujetos a disponibilidad)

|                  |     |
|------------------|-----|
| Ceremonia del té | 85  |
| Hiroshima        | 510 |

#### \*\*NOCHES ADICIONALES\*\*\*

Precio en USD , válido desde abril 2026 hasta marzo 2027.

Los precios son POR PERSONA POR NOCHE CON DESAYUNO

\* Estas tarifas sólo se aplican a 2 noches adicionales como máximo. Dependiendo de la disponibilidad de habitaciones, es posible que no podamos confirmar noches adicionales con estos precios.

\* Es posible que no podamos confirmar noches adicionales debido a la falta de habitaciones disponibles.

\* Si los pasajeros quieren hacer early check-in o late checkout, se aplica la tarifa de una noche adicional.

\* **Blackout:** Estas tarifas para las noches extras no se aplican a las siguientes fechas festivas – 29 de abril a 6 de mayo (Golden Week), 8 a 16 de agosto (Obon), 19 a 23 de septiembre (Silver Week), 26 de diciembre de 2026 a 4 de enero de 2027 (Víspera de Año Nuevo, Año Nuevo y fechas próximas).

| Tokio<br>Todas las temporadas  | P.P. en twin | Supl. single | P.P en triple |
|--|--------------|--------------|---------------|
| Hotel New Otani Garden Tower o Grand Nikko Tokyo Daiba   | 250          | 190          | 250           |
| Estas tarifas del hotel en Tokio sólo se aplican a las noches adicionales inmediatamente antes del inicio del circuito. No se aplican a la segunda estancia en Tokio después del fin del circuito. |              |              |               |

| Osaka<br>Todas las temporadas | P.P. en twin | Supl. single | P.P en triple |
|-------------------------------|--------------|--------------|---------------|
|                               |              |              |               |

|   |     |     |     |
|---|-----|-----|-----|
| Sheraton Miyako<br>Osaka  | 220 | 190 | 220 |
| Estas tarifas del hotel Sheraton Miyako Osaka sólo se aplican a las noches adicionales inmediatamente después del circuito. |     |     |     |

**PAGO Y POLÍTICA DE CANCELACIÓN:**

Todos los pedidos de reserva deben ser hechos con al menos 3 semanas de antelación a la fecha de llegada a Japón con los siguientes datos:

- Nombres completos y fecha de nacimiento de pasajeros
- Número y tipo de habitación solicitada (SGL, TWN, etc)
- Información de vuelos de llegada y de salida
- Información de restricción de alimentos (alergía, vegetariano, etc)

**Política de cancelación**

|   |                             |
|---|-----------------------------|
| 35 o más días antes de su llegada ..... | ningún gasto de cancelación |
| 34 – 27 días antes de su llegada .....  | 20% del importe total       |
| 26 – 12 días antes de su llegada .....  | 30% del importe total       |
| 11 – 03 días antes de su llegada .....  | 50% del importe total       |
| 02 días antes de su llegada .....       | 100% del importe total      |
| Al día de llegada .....                 | 100% del importe total      |
| --Sin noticia .....                     | 100% del importe total      |

**La fecha límite de pago: 30 días antes del día de llegada**

**ATENCIÓN:**

- \* Si es un viaje de luna de miel, no se olviden de informarnos con 3 semanas de antelación a la fecha de llegada a Japón. Si nos lo avisan después del inicio del tour, ya será demasiado tarde para cambiar la habitación a una con una cama matrimonial.
- \* Avísenos si los pasajeros tienen alguna restricción alimenticia (alergía etc.) hasta 3 semanas antes de la fecha de llegada a Japón. Los restaurantes no podrán adaptar comidas a última hora.
- \* Si los pasajeros reservan noches adicionales por su cuenta en hoteles que no sean del programa, no proveeremos traslados entre los hoteles y los aeropuertos.